

Kampjonat 1957-58

Hamrun S. jegħilbu lil Floriana u jilqgħuhom fl-ewwel post

Il-Hames Gurnata

07-12-1957:

Valletta FC – Rabat FC 4-0

H.T 2-0

Att: 2,608

Skurjaw: J. Urpani (V) 7', F. Zammit (V) 20', J. Urpani (V) 69' u S. Rapinett (V) 73'.

Referee: Joe M. Cassar Naudi.

Valletta FC: Pawlu Montebello, Walter Bone, Edwin 'Dwinu' Schembri, Jackie Grech, Joe Cilia, Nenu 'Il-Wizza' Mackay, Sunny Curmi, Josie Urpani, Silvio Rapinett, Frankie Zammit, Freddie 'Il-Waniż' Borg.

Rabat FC: Edward 'Teddy' Borg, Johnnie Calleja, Frank Camenzuli, Johnnie 'Iz-Zikzokk' Azzopardi, Anthony 'Il-Legdi' Azzopardi, Charlie Theuma, Twanny 'Tal-Manager' Vassallo, Charlie 'Il-Kis' Zahra, Pawlu 'Il-Fulier' Said, Victor Aquilina, Paul Schembri.

08-12-1957:

Birkirkara FC – Hibernians FC 1-1

H.T 0-0

Att: 2,619

Skurjaw: G. Pisani (B) 55' u J. Ebejer (H) 82'.

Referee: Turu Lentini

Birkirkara FC: Nenu Bugeja, Frans Cassar, Johnnie Gatt, George Dalli, Louis 'Ir-Russu' Gauci, Lino Lanzon, Frans 'Il-Lula' Bonnici, Louis Bugeja, Guzi 'Il-Gross' Pisani, Lolly Borg, Nenu Chircop.

Hibernians FC: Edwin Gili, Colin Tabone, Fred Barry, Louis Theobald, Leli 'L-Ghawdx' Attard, Sunny Anastasi, Joe Ebejer, Maurice Vella Borg, Charlie 'Kinnie' Schembri, Joe 'Il-Felli' Ciantar, Frans 'In-Naghga' Xuereb.

1. Il-goalkeeper Gili ta' Hibernians reġa' sofra goal kemmxejn mhux tas-soltu. Wara li gimgha qabel sofra goal kontra Floriana minhabba li ma bediex jara l-ballun bix-xemx f'ghajnejh din id-darba l-goalkeeper Gili wara li laqa' cross ta' Louis Bugeja, beda jhabbat il-ballun mal-art qabel jixxuttja 'l fuq, dahal Guzi Pisani minn warajh, seraqlu l-ballun u tefghu fix-xibka minn pozzizzjoni angulata.

2. Ma' Hibernians ir-ritorna Cikku Xuereb li kien gie sospiz sal-ahhar ta' Novembru wara l-inċidenti fil-partita kontra Sliema Wanderers filwaqt li ma' Birkirkara rritorna Johnnie Gatt wara li skonta partita sospiz.

14-12-1957:

Sliema Wdrs. FC – St. George's FC 2-1

H.T 0-0

Att: 2,880

Skurjaw: S. Nicholl (S) 55', S. Schembri (S) 70' u F. Delia (St. Geo) 88'.

Referee: Albert R. Strong (R.A.F.).

Sliema Wdrs. FC: Victor Scerri, Guzi 'Geddumu' Bonnici, Lolly 'Tal-Mitejn' Cuschieri, Alfred Dayney, Salvu Bonnici, Rudyard Mifsud, Henry Balghy, Salvinu Schembri, Rene Formosa, Sammy Nicholl, Robbie Buttigieg.

St. George's FC: A. Busuttil, Bertu Schreiner, Willie Xerri, Magri, Joe Mizzi, Peppi Delceppo, Freddie Delia, Nenu 'Il-Beccun' Mizzi, Eddie 'Il-Bagaga' Mizzi, Salvu 'Scotch' Scicluna, Leli Stivala.

1. Sliema Wanderers lagħbu erba' players mit-team tar-Reserves - Alfred Dayney, Rudyard Mifsud, Henry Balghy u Rene For-

mosa. Dan tal-ahhar kien qed jirritorna fl-ewwel team ta' Sliema Wdrs wara xi snin jilghab ma' Melita. Formosa kien diġà lagħab tliet logħbiet mal-Wanderers fil-kampjonat 1954-55.

2. Salvu Bonnici kien qed jirritorna minn sospensjoni ta' żewġ logħbiet wara li kien tkeċċa kontra Hibernians.

3. Skond il-gurnal 'Lehen is-Sewwa' ir-referee ta' din il-partita kien Joseph Borg.

15-12-1957:

Hamrun Sp. FC – Floriana FC 1-0

H.T 1-0

Att: 3,334

Skorja: Effie Borg (H) 36'.

Referee: Joe M. Cassar Naudi.

Hamrun Sp. FC: Johnnie Chetcuti, Freddie Falzon, Leli 'It-Tirjule' Borg, George Jones, Louis Bonello, John Cutajar, Frangisku 'Il-Mutu' Formosa, Kellinu 'Tal-Bandieri' Camilleri, Carmelo 'In-Nene' Grech, Effie Borg, Twanny 'Il-Ginger' Cassar.

Floriana FC: Freddie 'Il-Pampalun' Mizzi, Lolly Debattista, Pullu Mousu', Eddie Bonnett, Charlie 'In-Nossa' Brincat, Freddie Vella James, Zarenu Alamango, Frankie Bonello, Billy Dalli, Lolly Borg, Pullu 'Il-Koku' Demanuele.

1. Floriana FC kienu mingħajr l-attakkant Tony Cauchi li kien qed jiskonta sospensjoni ta' logħba wara li fl-ahhar hargħa kontra Hibernians imbotta player avversarju u għadda rimarki mhux xierqa fil-konfront tar-referee. Sa dak in-nhar Cauchi kien skorja f'kull logħba tal-kampjonat u kien jinsab fil-quċċata tal-aqwa skorers b'seba' goals. Il-problema ta' Floriana kienet qed tiehu dimen-

sjonijiet ikbar meta s-sostitut tiegħu Billy Dalli wkoll kien dubjuż wara li l-Hadd ta' qabel kien ittieded l-isptar isofri minn concussion fil-partita tal-League U/21 kontra Sliema Wanderers. Dalli però lahaq irkupra u kien inkluz fit-team Furjaniz.

2. Eddie Bonnet ta' Floriana rritorna minn sospensjoni ta' żewġ logħbiet wara li kien tkeċċa kontra Rabat FC. Ir-ritorn tiegħu però ma kellux haġja twila meta jumejn wara huwa tkeċċa wara li pprova jagħti bis-sieq lill-player avversarju waqt partita mill-kampjonat tas-Servizzi bejn it-team tiegħu HMS St. Angelo u HMS Forth. Il-Bord tad-Dixxiplina tal-Mediterranean Fleet sab lil Steward Eddie Bonnett hati u ssuspendi għal tliet xhur. Is-sospensjoni tas-Servizzi kienet tghodd ukoll għall-kampjonat Malti.

3. Ir-rebħa tal-Ispartans fuq Floriana kienet wahda sorprendenti l-aktar meta wiehed jiftakar li eżatt qabel beda l-kampjonat, fis-semi-finali tal-Cassar Cup Floriana kienu għelbu lill-Ispartans 7-0.

4. B'din ir-rebħa Hamrun Spartans kisbu rebħiet kemm fuq Sliema Wanderers kif ukoll kontra Floriana. Biċċa xogħol mhux daqshekk diffiċli illum, iżda mijsjoni mpossibbli fis-snin hamsin meta dawn iż-żewġ timijiet kienu jiddominaw il-football Malti.

Klassifika: Floriana FC, Sliema Wdrs. FC u Hamrun Sp. FC 8 pti.; Birkirkara FC 7 pti.; Valletta FC 5 pti.; Rabat FC 2 pti.; St. George's FC u Hibernians FC 1 pt.

L-Aqwa Skorers: T. Cauchi (Floriana FC) 7

St. George's 1958



goals; S. Nicholl (Sliema Wdrs. FC) 6 goals; J. Urpani (Valletta FC) u P. Demanuele (Floriana FC) 4 goals u B. Dalli (Valletta FC) 3 goals.

Is-Sitt Gurnata

21-12-1957:
Valletta FC – Birkirkara FC 2-0
H.T 0-0
Att: 2,547
Skurjari: J. Urpani (V) 59' u N. Mackay (V) pen. 84'.
Referee: R.S.M Carmel Galea (R.M.A)

Valletta FC: Pawlu Montebello, Walter Bone, Edwin 'Dwinu' Schembri, Jackie Grech, Joe 'Il-Parsottu' Cilia, Nenu 'Il-Wizza' Mackay, Sunny Curmi, Josie Urpani, Silvio Rapinett, Frankie Zammit, Freddie 'Il-Waniž' Borg.

Birkirkara FC: Nenu Bugeja, Frans Cassar, Johnnie Gatt, George Dalli, Louis 'Ir-Russu' Gauci, Lino Lanzon, Toni Caruana, Louis Bugeja, Guzi 'Il-Gross' Pisani, Lolly Borg, Frans 'Il-Lula' Bonnici.

05-01-1958:
Hamrun Sp. FC – St. George's FC 2-1
H.T 1-0
Att: 3,229
Skurjari: M. Galea (H) 41' u 52' u E. Mizzi (St. Geo) pen. 61'.
Referee: George Bonello

Hamrun Sp. FC: Johnnie Chetcuti, Carmelo 'In-Nene' Grech, Freddie 'Ix-Xibby' Sciberras, George Jones, Louis Bonello, John Cutajar, Frangisku 'Il-Mutu' Formosa, Kellinu 'Tal-Bandieri' Camilleri, Michael Galea, Effie Borg, Twanny 'Il-Ginger' Cassar.

St. George's FC: A. Busuttil, Bertu Schreiner, Willie Xerri, Magro, Joe Mizzi,

Peppi Delceppo, Freddie Delia, Nenu 'Il-Beccum' Mizzi, Eddie 'Il-Bagaga' Mizzi, Salvu 'Scotch' Scicluna, Leli Stivala.

1. Hamrun Spartans kienu qed jilaghbu min-ghajr iż-żewġ difensuri Freddie Falzon u Leli Borg li t-tnejn wegghu kontra SK Simmering fit-Tourney tal-Milied.

2. L-attakkant Michael Galea ddebutta b'zewġ goals mal-Ispartans. Huwa kien ġie akkwistat minghand Żejtun Corinthians fit-trasferimenti tas-sajf.

3. Il-goalkeeper Chetcuti ta' Hamrun Spartans ghamel save brillanti meta waqqaf penalty ta' Eddie Mizzi fl-14-il minuta. L-istess Mizzi skorja l-uniku goal tas-Saints minn penalty iehor wara l-mistrieħ.

4. Kien hemm protesti kbar minn naħa tal-partitarji Hamruniżi hekk kif St. George's inghataw it-tieni penalty favur tagħhom. Dawn il-protesti komplew jikbru sitt minuti wara meta goal tal-Ispartans ġie ġustament imħassar wara li l-ballun dahal minn toqba fil-ġenb tax-xibka.

Fil-protesti il-membri tal-Kunsill tal-MFA ġew issuttati bis-soldi u bil-qxur tal-laring filwaqt li ftit wara anke l-gurnalisti fil-Press Box waqqghu fil-mira tar-rabja tal-partitarji.

5. Minbarra li kienu fil-quċċata tal-kampjonat tal-Ewwel Diviżjoni l-Ispartans telghu wkoll fl-ewwel post tal-kampjonat tar-Reserves wara rebħa simili ta' 2-1 fuq l-istess St. George's.

6. Din il-partita ntlagħbet bejn l-aħħar żewġ partiti tat-Tourney tal-Milied. Fil-fatt gurnata qabel kienet intlagħbet il-partita bejn SK Simmering u Floriana li ntemmet fi draw ta' 2-2

filwaqt li gurnata wara SK Simmering kienu għelbu lil Sliema Wanderers 2-1.

11-01-1958:
Hibernians FC – Rabat FC 1-0
H.T 1-0
Att: 799
Skorja: F. Church (H) 10'.
Referee: Salvu Pirotta.

Hibernians FC: Edwin Gili, Colin Tabone, Leli 'L-Ghawdx' Attard, Maurice Vella Borg, Louis Theobald, Sunny Anastasi, Joe Ebejer, Godwin Camilleri, Fredu Church, Joe 'Il-Felli' Ciantar, Frans 'In-Nagħga' Xuereb.

Rabat FC: Anthony Micallef, Ruġġieru 'Iz-Ziemel' Spiteri, Frank Camenzuli, Romeo 'Il-Mosti' Agius, Johnnie Calleja, Tony 'Il-Legdi' Azzopardi, Charlie 'Il-Kis' Zahra, Twanny 'Tal-Manager' Vassallo, Johnnie 'Iz-Zikzokk' Azzopardi, Victor Aquilina, Peter 'Il-Glorja' Micallef.

1. L-awtur tal-goal Fredu Church kien qed jirritorna minn sospensjoni twila wara li kien tkeċċa fil-partita kontra Sliema Wanderers tad-19 ta' Ottubru 1957 fejn kien irrifjuta li jhalli l-ground u kien wara diversi minuti li l-Pulizija kienu kkonvinċewh jidurroġ.

12-01-1958:
Floriana FC – Sliema Wdrs FC 1-0
H.T 1-0
Att: 12,563
Skorja: o.g S. Bonnici (F) 34'.
Referee: Turu Lentini

Floriana FC: Freddie 'Il-Pampalun' Mizzi, Lolly Debbattista, Charlie 'In-Nossa' Brincat, Pullu Mousu', Tony Dalli, Freddie Vella James, Żarenu Alamango, Lolly Borg, Billy Dalli, Tony 'Il-Majsi' Cauchi, Pullu 'Il-Koku' Demanuele.

Sliema Wdrs. FC: Victor Scerri, Guzi 'Geddumu' Bonnici, Alex Gollcher, Salvinu Schembri, Salvu Bonnici, Alfred Dayney, Henry Balghy, Robbie Buttigieg, Gulinu Muscat, Sammy Nicholl, Maurice Walsh.

1. Maurice Walsh irritorna fit-team tal-Wanderers wara nuqqas ta' xahrejn meta kien wegħa' waqt it-training.

2. L-autogoal ta' Salvu Bonnici wasal minn dev-jazzjoni fuq xutt ta' Żarenu Alamango.

3. Mas-suffara finali l-players ta' Sliema Wanderers intlaqghu b'applawsi kontinwi mill-partitarji tagħhom għall-wirja kbira li kienu għamlu.

Klassifika: Floriana FC u Hamrun Sp. FC 10 pti.; Sliema Wdrs. FC 8 pti.; Valletta FC u Birkirkara FC 7 pti.; Hibernians FC 3 pti.; Rabat FC 2 pti. u St. George's FC 1 pt.

L-Aqwa Skorers: T. Cauchi (Floriana FC) 7 goals; S. Nicholl (Sliema Wdrs. FC) 6 goals; J. Urpani (Valletta FC) 5 goals; P. Demanuele (Floriana FC) 4 goals; B. Dalli (Floriana FC) u E. Mizzi (St. George's FC) 3 goals.